

ДІЛО

ВИХОДИТЬ ЩОДНЯ РАНО

РЕДАКЦІЯ І АДМІНІСТРАЦІЯ.
Львів, Ринок ч. 10, П. пов.
Конто почт. шадн. 143.322
Адреса для телеграм:
„Діло“ Львів.
Головний Редактор прий-
має від 11—12 год. перед-
полуднем.
Рукописів не звертається.

ПЕРЕДПЛАТА В КРАЮ:
Місячно 5-00 зол.
Чвертьрічно 15-00 „
Піврічно 30-00 „
Річно 60-00 „
ЗА ГРАНИЦЕЮ: В Америці 1 долар.
Франції, Голландії, Бельгії 20 фр. фр.
Італії 7-50 зол., Німеччині 7-50 зол.
Швейцарії 5 шв. фр., Чехослова-
ччині 30 ч. к., Румунії 150 лей, Бол-
гарії 7-50 зол., Австрії 7-50 зол.
Зміна адреси 1 зол.

Телеф. Редакції: 29-41.
Друкарні: 29-26.
В СПРАВІ ОГЛОШЕНЬ
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІ-
СТРАЦІЇ.
ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА
20 сот.

ПРОЄКТИ „NA ZNISZCZENIE RUSI“.

Вітми з промови сенатора д-ра А. Горбачевського, виголошеної 22. лютого 1933 р. на пле-
нарній засіданні сенату при генеральній бюджетовій дебаті.

ЧИ УКРАЇНСЬКІ ВИМОГИ Є УЗУРПАЦІЄЮ ПРИВІЛЕЇВ?

Проблеми меншин та передовсім україн-
ська проблема була і є тепер одним із найваж-
ливіших питань польської державної політики на
внутрішнім і закордонним фронті. Бо є фактом,
що приналежність Східної Галичини до Поль-
щі, що суверенні права признані над цим кра-
єм Польщі ґрунтуються на міжнародних акті і
кожний із сигнатарів того акту без сумніву має
право доходити, чи застереження, що лягли в
підставу рішення дотичних чинників, виконані
і зrealizovanі.

Держави, які рішали про долю Східної Га-
личини, висунали як умову своєї згоди на вті-
лення Східної Галичини до Польщі широку ав-
тономію, широку територіальну самоуправу для
українського населення того краю. Однак тої
умови ні трохи не зrealizovanі. У зв'язку з пе-
реговорами про надачу Польщі права суверен-
ності над Східною Галичиною, прийняв поль-
ський сейм закон з дня 26. вересня 1922 р., який
заповів автономію для трьох воєвідств: львів-
ського, тернопільського і станіславівського, —
як також створення українського університету.
Невиконання того закону є доказом, що його
прийняли на експорт, щоби тільки здавалося,
що Польща хоче задовольнити вимоги самоу-
прави.

Польські уряди — однаково передатравневі
як і післятравневі — не зробили найменшого
кроку в тім напрямі, щоби дати доказ лояль-
ного підходу до цієї справи. Теперішній уряд
змінив настільки свою тактику, що зложив тут,
у сенатській скарбово-бюджетовій комісії, уста-
ми п. міністра внутрішніх справ, а також у Же-
неві, через п. міністра справ закордонних, реве-
ляційну заяву, що уряд не вважає себе зобов'яз-
аним до виконання якихнебудь бажань у тім
напрямі, бо меншинна проблема не існує, а
змагання національних меншин є просто без-
підставними претензіями до якихось окремих
привілеїв. Однак так схоплена проблема не від-
повідає дійсності ані її правній засаді. Чого жа-
дають і до чого прямують національні менши-
ни? Чи вони дійсно узурпують собі якісь приві-
леї? В імені меншини, яку маю честь репрезен-
тувати, заявляю: ми змагаємо до збереження і
розвитку наших народних питомостей, до охорони
їх проти нівеляційних чужих напливів,
та до повного розвитку на основах народної
культури всіх творчих сил народу і домагаємо-
ся від польської держави створення відповід-
них умов для зrealizovanі тих домагань
взаємну за тягарі, які український нарід несе в
користь польської держави! Мені здається, що
тут хіба не можна говорити про якісь привілеї,
бо те, чого жадаємо, є впливом вродженого
кожній людині права до розвитку, є життєвою
конечністю, яка мусить бути зrealizovanі без
огляду на прикази чи заборони або репресії.

ЗАКОНИ, ЩО ПІДУТЬ ДО АРХІВУ.

Дозволю собі навести один історичний при-
клад. В 1876 р. видав був уряд царської Росії
указ названий „Правом Юзефовича“, який за-
бороняв уживати української мови в школі, у
офісі, публічному житті, на сцені й у літературі.
Оце розпорядження викликало обурення цілого
цивілізованого світа та протести всіх людей, які
цінять слово, як знаряддя людського духа. І цей
указ не відіс задуманого успіху, — пішов він
до архіву і спочив там як документ варварства
російського уряду, так як спочивають у музеях
знаряддя тортури. Я переконаний, що і ті прин-
ципи, які тепер проголошено у згаданих декла-
раціях, найдуться на тій самій площині.

ПОЛІЦІЯ ПОНАД УСЕ.

Замість широкої самоуправи, яка мала да-
вати повну заповуку розвитку й охорони укра-
їнському елементові у Східній Галичині, прий-
шов уряд перел сейм з питомим собі проєктом

самоуправи, який в дійсності є запереченням
всякої самоуправи... Крім цього польські уряди
перекреслили все те, що український нарід дов-
голітнім зусиллям зумів здобути на терені Схід-
ної Галичини за часів Австрії для розвитку сво-
го збірного життя. Застереження, що громади-
нини непольської народності, який не володіє
польською мовою у письмі і слові не може зай-
мати ніякого кермуючого становища у самоу-
праві, є порушенням конституції, яка кожному
громадянину забезпечує рівне право.

Спільною характеристикою усіх тих зако-
нодатних творів, які в останніх часах бують по
українському населенню, є надмірна інгеренція
державної політичної влади, а по правді — по-
ліції, — в усіх ділянках життя. Кожний крок
громадянина, всі його почини і наміри, ледви
не всі думки мусять бути знані і відомі поліції.
Така вбиваюча всяку самостійність в громади-
нстві поліційна опіка стоїть нарівні з абсолю-
тизмом. Однак цей абсолютизм не осягне того,
що колись осягнув освічений абсолютизм
XVIII. століття, просто тому, що немає нині
тих обставин, які тоді забезпечували йому де-
які успіхи.

Дальшою відомною ознакою теперішнього
законодавства є нерівність у трактуванні гро-
мадян, залежно від того, чи є вони поляками,
чи належать до інших національностей. Одним
із безчисленних доказів може послужити шкіль-
ний закон з 1924 року. Самож виконання зако-
нів і стосування правних постанов у практиці
не дає нам особливих причин для захоплення.
Адміністраційні установи в краю дістають ін-
струкції з централі, але часто трапляється, що
деякі надто ревні виконавці на провінції стара-
ються з власної пильності проявляти відповід-
ну „енергію“. Доказом того є хочби голосний
обійчик куратора львівської шкільної округи
про легалізацію підписів на українських шкіль-
них деклараціях.

...Пригадую собі, ще недавно, на одних во-
линських зборах, на які мене запрошено, над-
биг командант тамошнього поліційного poste-
рунку і заявив мені, що з доручення старости
не дозволить мені промовляти. Звернувши ува-
гу тому сторожеві права та безпеки, що його
поведінка протизаконна, а навіть показав я йо-
му одно число Вістника Державних Законів,
з текстом закону. На те заявив мені той пан ко-
мандант, що знає цей закон, а всеж мусить всу-
переч законів зробити так, як цього хоче пан
староста. Такий аргумент збентежив мене: я
зобачив трагедію чоловіка, який залежить від
злади і який мусить виконувати її постанови
без огляду на те чи вони є законні чи незакон-
ні. Але чи таке виконання законів може при-
чинитися до піднесення і піддержання автори-
тету закону і поваги влади. Оце питання поли-
шаю під увагу п. міністрові внутрішніх
справ...

ІСТОРИЧНІ ПАРАЛЕЛІ.

Якщо завалізуємо теперішні положення
українського народу в Польщі з історичного ста-
новища, то мусимо ствердити деяку аналогію
між теперішніми відносинами та ситуацією у
давній Польщі перед розборами. Тогочасні полі-
тики і державні діячі Польщі вважали прина-

лежність Русі до Польщі державною koniecz-
ністю і під тим кутом погляду інсценізували різні
унії: Городло, Люблин, Берестя. Оті унії не ося-
гали бажаних наслідків, а постанови і зобов'язан-
ня, які там були прийняті, не були Польщею вико-
нані. Які були цього наслідки — про це оловідав
пізніша історія. Фактом є, що 20 літ по акті люб-
линської унії почалися козацькі війни, які трі-
вали аж до упадку Річипосполитої. Опісля на-
ступили знову переговори, угоди, пакти, тракта-
ти. Назву тут тільки хочби трактати зборівський,
білоцерківський і гадяцький з 1658 р., затвер-
джений сеймом Річипосполитої в р. 1661. З істо-
ричної перспективи дуже цікавий для нас і для
оцінки теперішніх відносин є особливо гадяцький
трактат, тому, що в тім трактаті передбачено
встановлення на українських землях академії чи
там університету. Очевидно — того зобов'язання
не виконано. Прошу повести аналогію з законом
про оснування українського університету з оста-

З уваги на непевність завтрішнього дня пови-
нен кожний подбати чимскорше за забезпече-
ння свого життя в одинокому

УКРАЇНСЬКОМУ ТОВАРИСТВІ ОБЕЗПЕЧЕНЬ
НА ЖИТТЯ І РЕНТИ

„КАРПАТІЯ“.

Львів, Ринок ч. 38 (власна камениця).

точним терміном 1924 року! Справа того універ-
ситету знаходиться нині на такій самій дорозі, що
і справа університету з гадяцького трактату!..

Вже наприкінці польської держави перед
розборами починають різні групи польських
громадян звертатися до сейму з деякими поба-
жаннями, петиціями та пропозиціями, а цією-
чи державний інтерес мотивами свого власного
інтересу жадають від компетентних чинників ні
більше ні менше, тільки „знищення Русі“. Відомі
нам три такі проєкти з р. 1717, 1752 і 1786. Отже
цей перший проєкт з 1717 р., який тепер нахо-
диться у варшавських городських актах, у 15
точках представляє різні пропозиції та способи
винищення українців. Тими пропонуваними за-
собами були м. ін. погорда та висміювання і пере-
слідування тодішньої Русі; шляхти грецького
обряду, хочби уніятської, до урядів не треба до-
пускати; русинів треба тримати в убожестві та
темноті, щоби ані майном, ані розумом не могли
собі помагати. Мету такої політики мотивували
автори трактату словами: „Тут наприкінці і тую
максиму вважаємо, що коли Русь у своїм обря-
ді буде залишена, то чи буде за відорванням від
московської схими, чи за поворотом до неї, все
одно грозить Польщі упадком“.

У світлі історичних фактів можна найти де-
яке пояснення теперішніх ходів польської полі-
тики. Однак супроти вимог сьогочасної культу-
ри і цивілізації, супроти виразно принятих між-
народних зобов'язань, ця політична лінія, яку
накреслив теперішній уряд, не наїде ніякого
оправдання. Треба пригадати одну приповідку:
несправедливість мстить.

Всупереч засаді справедливості і постулатам
політичної етики заперечує нам наше, зусил-
лям довгих поколінь добуто та новочасною єв-
ропейською цивілізацією освячене право. За це
право підіймаємо боротьбу і до цієї боротьби ста-
нуть одним фронтом всі наші політичні групи,
щоби боронити того, що є найдорожче для кож-
ного народу!

Маневри мадярської армії.

Співпраця мадярської армії з італійською.

Як повідомляють із Будапешту, в днях
15—20. III. відбудуться на Мадярищині весня-
ні маневри мадярської армії. Тактичною осно-
вою маневрів буде наступ італійської армії на
Югославію. Сильні італійські відділи рушать
від Радгони в напрямі Сант Готтарт, щоби там
об'єднатися з мадярською армією. Завданням
мадярської армії буде: 1) забезпечити собі злу-
ку з італійським військом, 2) унеможливити
злуку югославянських і чехославянських військ

крізь мадярську територію. З огляду на те ма-
дярські відділи поділено на дві групи: півден-
ну, що оперуватиме проти Югославії на терені
Соботіште-Ст. Готтарт, і північну, що має уне-
можливити інвазію чехословацьких відділів.

Замітна річ, що в маневрах мають взяти
участь цивільні організації, саме студентські
відділи „Туруль“, університетські хоругви чле-
нів Союзу героїв, пластуни і т. п. Тепер перево-
дять побіг коней, возів, тощо.

Франція і совіти.

Договори, пакти і можливі воєнні конфлікти.

(Від нашого кореспондента).

Париж, 19. лютого 1933.

Французька преса (яка, мимоходом кажучи, силкується тепер, і то зовсім небезвладно, повалити лівий уряд і вкупі в центром створити новий на остальні три роки парламентського періоду) суворі і рішуче осуджує спробу совітської орієнтації у закордонній політиці. Найкращий і повний виклад резонів проти цієї орієнтації дає нам один із спеціалістів сенату в справах закордонних і військових п. Ф. Еккар у розвідці, поміщений у першому французькому віснику літератури, науки і політики, „Revue des Deux Mondes“, за 15. січень 1933, оголошений в нагоді підписання (29. листопада 1932) франко-совітського договору про ненапад.

Навіявши історію того договору і повний текст його і оцінивши його як „перемогу більшовищизми“ фінансову, економічну і політичну, сенатор Еккар критикує захопленість, з якою французькі співатори договору, передовсім п. Ерію, витали його підписання. Він питається: „Чи був бодай якийсь найменший інтерес, щоби владатися в переговори з владою, якої один з головних органів, Комінтерн, був голосно заявив, що всякий договір з буржуазними державами для більшовиків ніщо інше як лише шматок паперу?“ Постає питання таке: питання п. Еккар зазначає, що є три користи, які французький контрагент сподівався витягнути зі совітського договору: розв'язати ним вузли, що в'яжуть Німеччину з совітами, спинити більшовищизму пропаганду і створити нові ринки збуту для французьких плодів. По черзі переходить автор ці три точки; та для нас цікава передовсім перша точка, і обмежимося тут нині на тому, що переповімо політичні і стратегічні міркування автора, залишаючи читачам самим їх оцінити і з них свої висновки повиводити.

Надії на франко-совітський союз — каже сенатор Еккар — химерні; договори з совітами будуть джерелом важких розчарувань; вони поведуть до цілей просто протилежних тим, які французький уряд собі поставив. Замість ослабити німецько-совітське порозуміння, франко-совітський договір його скріпив.

Німці преспокірно дивилися на франко-совітські переговори. Німецько-совітське порозуміння таке тісне, що воно бодай у цій хвилині нерозривне. Воно побудоване не тільки на Рапальському і Берлінському договорі, а й на цілій системі таємних військових умов. Німецько-совітське співробітництво висловлюється в тісному зв'язку між численними службами німецького і совітськими, між генеральними штабами обох армій, між фабриками німецькими і радянськими, між розвідними установами обох країн, особливо націленими на Францію і її союзників. Усі ці факти — безперечні. Переговори між Францією і Совітами про ненапад ніякої армії в ці взаємини не внесли. Навпаки, вони ще поглибилися під час довгого гостювання в Німеччині совітського шефа генерального штабу

Тухачевського з нагоди німецьких маневрів у вересні 1932 р. у супроводі великої місії, аложеної з 13 спеціалістів усіх родів зброї червоної армії. Тухачевський відвідав багато фабрик і був присутній при технічних спробах. Його розмови з вождем райхсвері обіймали передовсім справу заасоблення обох армій воїни родами зброї, встановленими у фабриках німецьких, радянських, шведських, голландських і швейцарських; далі перевели оба генерали ревізію деяких військових угод щодо Польщі і порозуміння на осьяких закладах: радянський причиною німецькій армії у хвилині заняття коридору виявиться напад на Польщу, виконаний двома групами совітських військ, зложених з мирових гарнізонів, тобто незмобілізованих, суто наділених технічними засобами. Останнє торкалось би особливо групи північної, яка мала би оперувати в області Мінська, ватомість група південна була би зложена толовно з кінноти. Крім того обговорили оба генерали ще й есентуальну роль Англії в разі війни з Польщею таї засоби проти її есентуальної інтервенції. Задля тієї справи Німеччина заявила свою згоду потурати під контролею своїх органів більшовищизм осередкам у Берліні й Гамбурзі, виспеціалізованих у протикольоніальній пропаганді і в саботажах морських транспортів.

Подаючи ці подробиці, французький сенатор застерігається, що доставила йому їх французька військова розвідка: певність і точність цієї розвідки в німецьких справах, як і особа автора й повага органу, який віддав йому свої сторінки, дають забезпечену вірність його тверджень.

З чегі наводить автор подробиці про широко закреслені на велику скалю переводжене німецько-совітське співробітництво у фабрикації всіх родів зброї, зокрема у фабрикації, організації і вправляванню совітської воздушної фльоти, — подробиці про відкомандування багатьох сотень вищих німецьких офіцерів на інструкторів червоної армії, таї пише: „Керманічі Німеччини не тільки не противні франко-совітському договору, який не викликає в них ніякої тривоги, а навпаки — бачать у ньому засіб здійснити свої плани. Пораду вступити у переговори з Францією дав совітському урядові не хто інший, як знаменитий полковник Ніколай, колишній начальник німецької розвідної служби під час війни, теперішній зв'язковий офіцер при червоній армії. Зрештою вже після підписання франко-совітського договору німецький уряд продовжив на 1933 рік совітські векслі, які були платні перед кінцем 1932 року на чималу квоту півтретя мільярда фр. франків“.

Запевнившись у „тривкості німецько-совітського союзу“, п. Еккар розглядає „яка могла би бути користь французько-совітського договору про ненапад“, і міркує ось як: „Можливість простого нападу СРСР на Францію або Франції на СРСР зовсім неймовірна. Критична точка лежить у польському питанні. Керманічі Німеччи-

ни не затакують свого наміру відібрати польський коридор, і нема сумніву, що вони пригтовлялися взяти його силою, якщо не вдасться його дістати інакше. Що зробить Радсоюз на чолі з цим німецько-польською? Коли війна залишиться обмеженою до цих двох держав, то уведе в силу не франко-совітський пакт, а польсько-совітський. Теоретично СРСР повинен би відмовити допоміжній Німеччині, якщо напад вийшов би від неї. Однак беручи під увагу напруженість, що панує в обох сторін на німецько-польському кордоні, і зручність Німеччині перекинути на противника відповідальність за приграничні випадки, можемо бути певні, що напасницею в очах Німеччини в СРСР завжди буде Польща. Припустимо, що Франція, вважаючи Німеччину за напасника, інтервеніувала би військово, в такому разі не в'язав би Совітів франко-совітський договір, який тільки забороняє їм помагати напасникові, якщо він нападає одну з Високих Сторін договірних, себто в даному разі Францію: на Францію не бу-

Абітурієнти!! Пригадуємо, що шкільні таблиці по новочасному й дешево виконує фотографія 1318 „Venus“, Академічна 24. 14-20

ло би нападу, стаття II-го договору не ввійшла б в силу і СРСР мав би руки вільні. З якого боку і не дивитися на договір про ненапад, а вартість його для Франції виявляється ніякою“.

З цих причин автор висловив тверду надію, що договір не буде ратифікований. Знаємо нині, що він уже ратифікований, і Парижем і Москвою. Однак від 15. січня ц. р., тобто від дня публікації розвідки і зазвус сен. Еккара, події не тільки не зупинилися, а навпаки — ще поспішалися на чолі з рога щедрот. Щоби лише кілька з них атакувати: до влади прийшов Гітлер, проречистий, немов, чазливий і необчислений, з дорадником Палеєм, котрий уже раз був спіймав у Франції облизня на своє пропозиція німецько-французького союзу проти Радсоюзу, офіційного союзника Німеччини: переорганізувалася і трохи не до конфедераційного статусу добудувалася Мала Антанта; загострилася завзята гра між італійською і французькою системою в середній Європі; піднімається нова хвиля пожежі на Далемому Сході в супроводі чорної хмари над Тихим Океаном... Входить світ у новий хаос політичний і дипломатичний, обтяжений до нестримного стокую економічною кризою: ось вам кілька позицій великого калібру. А ось вам кілька іншій меншого калібру, правда, та немаловажних! крім того ще ближчих нашої долі дотикаючих: Підвом могучого голосу генерала Секта, творця райхсвері — за збереженням східної орієнтації німецької політики дипломатичної і військової польські підходи до Гітлера з пропозицією німецько-польського союзу — проти Франції, має схильної проливати свою кров для захисту коридору, таї для німецько-польської гегемонії над Європою і далі — чомуб ні? — над світом.

Хаос такий, що навіть абсурдні, за першим поглядом помисли тратять багато дечого зі своєї абсурдності і зискують у своїй здатності ще загустити хаос.

ФЕЙЛЕТОН „ДІЛА“ З ДНЯ 1. БЕРЕЗНЯ 1933.

БОГДАН ЛЕПКИЙ.

Простомовна і промовиста книжка.

Ілько Боршак—Рене Мартель: „ІВАН МАЗЕПА. Життя й пориви Великого Гетьмана“. Львів 1933. Накладом „Червоної Калини“.

Книжка цінна і гарна. Автори вміли з величезного матеріалу вибрати якраз те, що найважливіше і найпотрібніше, щоб читач міг зрозуміти добу Мазепи і на її підкладі уявити собі могутню постать Великого Гетьмана. Мазепинські часи, на Україні і за границею, змальовані коротко, але різко і промовисто. Автори не губляться у нетрях тодішньої політики й дипломатії, не бігають заячими слідами туди й сюди, лише тримаються тих доріг і стежок, якими гетьман Мазепа прямував до здійснення свого великого задуму.

Хоч у книжці чимало людей, з якими дружив або боровся наш герой, то все таки не хто інший, лиш Він висувається на сам перед так, що читач ні на хвилину не втрачає його з ока.

Мало того. Скрізь ви чуєте, що симпатія авторів по стороні Мазепи. Його і його великої, хоч і нездійсненої ідеї, і саме отсе чуттєве, деколи можна сказати, сердечне відношення авторів до героя твору, робить цей твір теплим, близьким читачеві і переконливим. Свідомий українцеві не може прочитати книжки Боршака-

Мартеля байдуже, не може її відсунути на бік, щоби підом припадала, навпаки, а певний, що всякий із нас часто-густо вертатиме до її простомовних, а таких промовистих сторінок.

Та не лиш чуттєвим елементом бере нас ця книжка. Не менша її наукова вартість. Тут нема одної події, одної подробиці, щоби не була обґрунтована історичними, науково провіреними документами. Висновки і здогади лишені читачам. Автори певні, що вони не вийдуть у некористь героя.

Іншими словами пп. Боршак-Мартель уміли свій твір поставити на тій лінії між науковим і популярним писанням, на якій так тяжко втриматися, щоб не втратити рівноваги. Вони знають предмет, як учені, а опрацьовують його, як талановиті письменники-белетристи. Мають почуття стилю і міри. Знають, що такого героя, так складну, многогранну індивідуальність, як Мазепа, треба малювати (вибачте за чуже слово) „з респектом“. Не слід його стягати з педесталу і класти на площині пересічних людей. Це справа літературного такту, що в книжці Боршака-Мартеля один з наших найбільших людей остався дійсно великим і що не нагадує свого сучасника, короля Августу в паноптикумі, з восковим тілом, з людським волоссям, з вірно скопійованим убранням і відзнаками володаря, але... без душі.

Про Мазепу знаємо нині багато, дещо нового довідуємося з книжки пп. Боршака і Мартеля, але всього не будемо знати ніколи. І не треба щоб знали.

„Дещо нового“, кажу. Ось приміром, як багато довідуємося з листу Жана Балюза, представника Людовика XIV. у Варшаві. (Цей лист недавно знайшов п. Боршак у париській „Національній Бібліотеці“). Балюз малює портрет нашого гетьмана (суворий вигляд, блискучі очі, руки тонкі і білі, як у жінки, тіло кріпке), характеризує його вдачу, його дипломатичні хитрості, його знання кількох мов і загалом велику освіту. Вмовили в нас добрі люди, що ми народ м'ялокультурний, степовики якісь, неєвропейці, і ми повірили, та з тієї, мовляв, некультурності стали робити мало що не якесь „табу“ національне, а отсе довідуємося, що на дворі Мазепи в Батурині було, як на дворах інших володарів: і бібліотека і прегарна збірка зброї і італійські майстри і французькі та голландські тесляри і церемоніял — усе.

Таких несподіванок знайде уважливий читач чимало. Може вони кому й непотру будуть, так щож, минулого не змінити і правда вийде на верх, як олива... Пора!

Книжка переложена М. Рудницьким. Переклад гладкий і легкий. Читаєш, забуваючи, що це переклад. Новотворів мало, чудернацьких, чужих для нашого уха мовних конструкцій нема. До книжки доданий прегарний переклад Байронової поеми „Мазепа“ переклад Д. Загула і переклад вірша Віктора Гюго „Мазепа“, зготовлений М. Рудницьким: два блискучі самостійні ч булаві нашого гетьмана.

А. Пясецький С. А. Краків
фабрика чеколеди

порушає: у великій виборі безконкурентній роду сметанкової, молочної десертної чеколеди, як також різносортні карамельки і цукри. Не шумною рекламою, дарунками у виді лосів шастя, бонами і т. ін., але якостями знаменитими виробами, призначеними з гарантованих чистих сировин хочемо здобувати приналежність якнайширших класів, даючи одночасно своїм виробам приступні ціни.

Замовлення приймає

Народня Тоговля, Львів

Виклад про національні меншини в Берліні.

Дня 16. II. відбувся в Ляндверкасіно у Берліні виклад проф. Ф. Кавфмана, правного заступника Німеччини в гагському трибуналі, на тему **зобов'язання національних меншин**. Виклад улаштував клуб чужинських академиків у Берліні. Референт заявив зовсім отверто, що правотавство дотично національних меншин ніколи не дається спрещувати точно, але все лише загально. Кожна держава, яка має національну меншину, може свої закони і навіть зобов'язання уложити так, що нібито назовні виглядає все добре, але в дійсності все діється навпаки, хоч нібито й по закону. Далше референт заявив, що

підставою українського національного адвигу та боротьби українського народу є важке загальне соціальне положення українців, хоч немало ролі грає при цьому вже й національна свідомість українського народу. З деякими твердженнями референта можна було й не погоджуватись. Зовсім не згадав референт того, як забезпечити національній меншині перед тим, щоб вони у випадку війни не були змушені воювати по стороні ворожої їм держави проти своєїж таки національної держави, від якої відділила їх доля.

М. С.

Воєнні пляни Малої Антанти.

Ревеляції італійського часопису.

Югославянський уряд предложив минулої суботи скупщині пакт Малої Антанти у формі законопроекту. На основі того пакту буде створена постійна рада Малої Антанти, зложена із трьох міністрів заграничних справ, що буде збиратися тричі до року, а саме раз у столиці одної з держав Малої Антанти, а двічі в Женеві підчас зібрання Союзу Народів. Крім того має повстати господарська рада Малої Антанти. Завданням постійної ради обороняти міжнародні трактати і встановити ними статус кво.

Півофіційний „Джорнале д Італія“ стверджує, що пакт Малої Антанти має ще тайні військові клявузулі, узгоднені перед кількома роками. На основі інформації італійського часопису Югославія зробила 1. вересня 1929 р. умову, яка зобов'язує обі держави вислати шість дивізій піхоти й одну бригаду кінноти на малярську границю, навіть тоді, якщо будуть заатаковані інші держави а не Мадярщина. В югославянсько-французькій умові зроблений 14. грудня 1927 р. в Парижі, югославянський уряд зобов'язується організувати п'ять нових резервних

дивізій і держати їх у поготовті. Зроблена 1-го грудня 1929 р. у Білгороді румунсько-югославянська умова передбачує, крім того військову окупацію Мадярщини і то навіть у випадку, якби Мадярщина при евентуальній офензиві Радянщини на Румунію осталася неутраляною.

Інший арт. пакту Малої Антанти містить клявузулю на випадок заатакування Румунії з радянського боку. На основі тієї клявузулі Югославія годиться вислати з румунського боку військ на радянський фронт, з виїмком трьох дивізій, що мають обсадити з чехословацькими й югославянськими військами Мадярщину. Тоді команда над союзними військами, що перебувають на терені Мадярщини, переходить в руки Югославії.

Всі ті ревеляції італійського денника дуже не подобались урядам Малої Антанти. У зв'язку з ними півофіційні органи в Празі, Букарешті і Білгороді принесли, як можна було надіятись, запевнення, що пакт Малої Антанти не має ніяких військових клявузуль.

Український Високий Педагогічний Інститут у Празі.

(1923—1933.)

В 1923 р. заходами Українського Громадського Комітету у Празі при матеріальній допомозі чеськословацької влади утворено Український Високий Педагогічний Інститут ім. М. Драгоманова.

Десять літ існування української високої школи при сучасному політичному стані України, являє незвичайне. Але не тільки тому збираємо ми слово, щоб на цьому місці згадати про українську високу школу, — ми далекі від прийнятого в житті звичаю подавати оцінку якоїсь справи лише „з нагоди“. Для нас дуже важливе і те, що саме тепер українська висока педагогічна школа переживає переломову добу своєї діяльності. Отже на межі між пережитим і майбутнім і хочемо дещо сказати.

Ми не помилимося, коли скажемо, що широкі кола нашого громадянства про Український Високий Педагогічний Інститут у Празі знають дуже мало. Тому передовсім кілька інформацій: Український Педагогічний Інститут не має подібної собі школи ні на заході ні на сході. Це фахова установа, що дає українській школі середньо-шкільного типу кваліфікованих учителів. Тим-то вона сполучує в собі вимоги західно-європейських філософських, природознавчих факультетів та вищих музичних шкіл із вимогами іспитових комісій для середніх шкіл при університетах. Організацією своєю Педагогічний Інститут зеднує почасти систему західно-європейських університетів із системою давніх університетів Росії та деяких південних словян, а тепер Польщі та Румунії, з додатком практики в середній школі. Професорська Рада складається з представників подинних кафедр; кафедр в Інституті 24 та 4 класи на музичному відділі. До Інституту приймають лише осіб із закінченою середньою освітою. Студент, що пройде вісім семестрів і відповідно усім іспитовим вимогам, дістає титул „педагога середніх шкіл“, маючи цей професорський титул, має право набити собі науковий ступінь доктора наук відповідного відділу Інституту.

За час існування Інституту ректорами були лише три особи. Першим ректором Педагогічного Інституту, на якого впала дуже тяжка праця організації української модерної високої школи в Європі, був проф. Л. Білецький, який

ту працю з успіхом виконав. На добу другого ректора проф. д-ра В. Сімовича припадає пишний розцвіт школи. За третього ректора проф. В. Гармаша настає перехідова доба у праці Інституту, коли закінчують школу останні кадри студентів і Інститут набирає характеру науководослідчої установи.

Слід відзначити колючальну роботу, як професорського складу, так і студентів. Усі були свідомі того, що мусимо українську високу школу тримати на науковому рівні європейських високих шкіл. І не тільки тому, що за нашою школою стежило пильне око контролю чеського міністерства освіти, а тому, що нашої роботи приглядалася стоюка маса ворогів України, які використали найменший наш промах, щоб здискретувати українців перед чехами. Хібаж у своїй протипукальній агітації вороги не підносили, що ми не маємо кваліфікованих наукових сил, щоб обсадити кафедри в українських високих школах, не маємо українських підручників і т. д.?

І ось сьогодні по десятилітті життя Українського Педагогічного Інституту видно підсумки праці: по-перше величезна кількість виданої Інститутом високошкільної літератури зі всіх галузей науки, що велася в Інституті, видання кількох надзвичайних цінних наукових збірників, а далі праці професорів Педагогічного Інституту, що найшли місце на сторінках органів різних наукових асоціацій в Європі, професори Педаг. Інституту, що беруть участь у міжнародних наукових з'їздах, дістають премії та відзначення від чужих народів за свою наукову діяльність, їх вибирають членами чужоземних наукових установ, вони дістають професорські кафедри в європейських університетах і т. д., а також беруть діяльну участь у різних українських наукових товариствах та наукових з'їздах.

Педагогічний Інститут за час свого існування підготував кадри молодих наукових робітників, випустив понад сотню педагогів середніх шкіл та промував понад тридцять докторів.

Але головна суть справи полягає не в тому, що український нарід придбав якусь сотню учителів середніх шкіл, хоча кожна одиниця на

нашому національно-культурному фронті дуже помітна, навіть не в тому, чи згадані вчителі будуть коли вчителювати на Україні, а в тому, що виконано одно із чергових національних завдань — у ділянці українських високих шкіл, пройдено один із чергових етапів українського національно-культурного розвитку.

Ми вже згадували, що Педагогічний Інститут переживає тепер переломову добу своєї діяльності, бож закінчили науку останні кадри студентів. Але праця Інституту ще далеко не закінчена. Інститут не може й не сміє тепер припинити своєї діяльності. І не тому тільки, що шкода руйнування з таким великим трудом зорганізованого шкільного апарату: розпорошення професорських сил, зануки лабораторій, підручної літератури (В-во Інституту має багато виданих підручників), бібліотеки Інституту та інш., а тому, що тисячі наших народних учителів, які працюють на українських землях і на чужині, потребують поширення і поглиблення своєї педагогічної і загальної освіти. Педагогіч-

Даром

2 ЗНАМЕНИТІ НОЖИКИ ДО ГОЛЕННЯ „САЛЬФЕРС“ тому, хто купить 5 шт. за 1.— зол. тільки Перфумерія С. ФЕДРА, Львів, Сикстуська 7.

Почтові висилки відвратно.

Хто предложить цей вирізок отримає 3-й ніжик безплатно.

ний Інститут мусить тепер розпочати заочне навчання, нехай українські народні вчителі пройдуть чотирьохрічний курс високої педагогічної школи. Це дасть їм багато. Аджеж коначну потребу поглиблення своєї освіти з боєм відчуває кожний народний учитель.

Що-правда, це праця не легка, вже сама організація цієї справи потребує від Педагогічного Інституту багато ініціативи, енергії і труду. Та ми сподіваємося, що й само учительство моглоб допомогти організації цієї справи, головним чином через поширення інформації на місцях між своїми товаришами.

Скільки маємо сьогодні народних учителів українців, не можемо точно сказати, але в 1930/31 шк. році було 4.964 учителів української національності в державних народних школах у Польщі (див. „Діло“ з 27. травня 1932 р.). Якщо до того числа додати ще якусь кількість учителів українців у приватних школах у Польщі, а також мати на увазі учителів на Підкарпатті, трохи в Румунії, в Америці, то можна прийняти загальну кількість народних учителів українців 6000—7000. Отже коли на заочне навчання до Педагогічного Інституту записалося п'ять відсотків з наведеного числа, то булоб 300—350 слухачів. За друк і розсилку лекцій та інші видатки, що викликає заочне навчання, кожний слухач спроможеться заплатити Педаг. Інституту якихсь кілька золотих чи десять чеських кор. на місяць. Таким чином Педаг. Інститут міг би зібрати щомісяця 30—35 тисяч ч. к., а за таку суму, на нашу думку, він міг би вести працю заочного навчання.

Здійснення цієї справи буде залежати від доброї волі, ініціативи та великої праці як професорів Педагогічного Інституту, так і народних учителів. Така праця тепер не тільки бажана, але й коначно потрібна і ми найширше бажаємо Педагогічному Інституту скорше її розпочати.

М. Обідний.

Австро-німецькі взаємини.

ВІДЕНЬ, 27. II. ПАТ. Від часу обняття влади Гітлером погіршилися значно взаємини між Австрією та Німеччиною. Органи двох найбільших австрійських партій „Райхспост“ і „Арбайтер Ліг.“ відкидають дуже гостро позичкову оферту для Австрії у висоті 75 мільонів марок.

Криваве жниво.

З різних сторін Німеччини прийшли знову вістки про вбитих і ранених підчас сутичок між гітлерівцями та їх противниками. В Кельні згинуло двох гітлерівців, пострілених комуністами. Поліція арештувала багато осіб, що брали участь в ексцесах. В Ніссі на Пруському Шлеску вбили одного райхсбанерівця.

З природи й техніки.

НАЙБІЛЬША РАДІОСТАНЦІЯ ЄВРОПИ.

В кінці п. р. пічне надати електромагнітні хвилі найбільша європейська радіостанція, побудована біля гори Біамберг, лівою Дунаю напроти міста Клостер-гори в Австрії. Надані електромагнітні хвилі „Теле-функен“ матимуть 300 кіловатів справності. Антени будуть високі на 130 метрів (7 метрів менше від катедри св. Стефана). Їх буде можна підвищити на 150 метрів.

КІЛЬКІСТЬ ЄВРОПЕЙСЬКИХ РАДІОСТАНЦІЙ.

В Європі маємо тепер 235 публичних радіостанцій яких справності (потужності) рівна 2600 кіловаттам. Щоденне життя електричної енергії всіх існуючих 1113 радіостанцій рівне 250.000 кіловаттгодин.

„ДНІПРЕЛЬСТАН“ ЦЕНТРАЛЬНОЇ АЗІЇ.

Над рікою Чирчиком, що впадає до ріки Сирдарі в Туркестані, у віддалі 40 кілометрів від Ташкенту будують 2 гідроелектричні потужності (справності) 280 тисяч кіловатів, далі довший на 25 кілометрів канал, що відпроваджує воду, величезну греблю (величезною другою після дніпрельстанської) та великі фабрики штучних (азотових) навозів для бавовняних піль центральної Азії. Всі ці будівлі, що називаються загально „Чирчикстрой“, повинні бути викінчені в останній кварталі 1933 р. Тепер будують 22-кілометровий шлях, 50-кілометрову лінію з Ташкенту та мешкальні дома для 10 тисяч робітничих родин.

Біля „Чирчикстрою“ треба буде викопати 13 мільонів шестиступінних метрів землі. Продукція азотових навозів оснований на добуванні азоту з повітря та водня з води при допомозі електролізів.

НОВА ВЕЛИКА ВОДНА ДОРОГА В АМЕРИЦІ.

Зауч. Держави Півн. Америки порозумілися з Канадою в справі проекту будови великої водної артерії: рікою св. Лаврентія, озером Онтаріо, далі озером Ірі-Лорон і Горішнім. Ця нова дорога уможливить на місцеві доступ великим морським кораблям до канадських озер при допомозі збірників, шлюз і каналів. Кошти будови цієї важкої водної дороги рівні 600 мільонам доларів. Будова цієї дороги ослабить рух в атлантських пристанях, як нпр. в Нью-Йорку, який теж нагально поборював згаданий проект.

РОЗБУДОВА НАФТОВОГО ПРОМИСЛУ В РАДЯНИЩИНІ.

Тому, що потреба ропних продуктів на Радянщині постійно більшає, радянський уряд старается по змозі збільшити продукцію. Загальна глибина вертних отворів зросла з 274.700 метрів в 1913 р. на 708.400 метрів

в 1931 р. Продукція збільшилася значно в останніх часах, хоч підчас світової війни і національних воєн вона постійно падала. В 1913 р. добули в царській Росії 9,2 мільонів тон ропи, в 1920-21 р. лише 3,78 мільонів. Зате в 1924-25 р. добули 7,07 мільонів тон ропи, а в 1931 р. 22,69 мільонів. Дуже велику увагу звертає радянський уряд на будову модерних дестилерій ропи. У 24 дестилеріях Радянського Союзу перероблюють річно 9 мільонів тон. У парі зі зростом продукції пішов зріст експорту ропи і ропних продуктів. І так в 1913 р. царська Росія вивезла тільки 648 тон ропних продуктів, а Радянський Союз вивіз в 1931 р. аж 5,28 мільонів тон. Притім експорт бензину збільшився 11-кратно (а 162 тисяч тон в 1913 р. на 1 мільон 782 тисяч тон в 1931 р.). Тут слід згадати, що на європейських збичках Уралу. а саме від міста Уст-Ухти, що лежить над допливом Печори Ішмою, на півночі аж до устя ріки Емби в Каспійське море на півдні, є дуже багаті поклади нафтової ропи. Недавні знахідки потверджують здогад, що маємо тут до діла з ропним поєском, подібним до нашого підкарпатського поєску, але довгим на 2 тисячі км. Майбутнє значіння цих покладів величезне тому, що вони положені здалека від границь Союзу в протилежності до кавказьких покладів. Правдоподібно, що відсоток бензину в цих покладах вищий від відсотка бензину в кавказьких покладах. Нпр. ропи з копальні ропи біля міста Стерлітамаку в Башкирській республіці має 23—25 відсотків бензину тоді, коли кавказька ропи має тільки 5—10 відсотків бензину.

НОВІ РАДІОВІ СПРИЙМАЧІ.

У радіотехніці маємо цілу низку сприймальних апаратів, що дозволяють відбирати електромагнітні хвилі і то різної довжини. Зате до недавня не було радіових сприймачів, які відбирали би електромагнітну хвилю тільки одної-одинокої довжини, хоч саме такі сприймачі могли би відіграти важну роль при відборі пресових відомлень у редакціях, при відборі біржевих звітів і поліційних звісток та ін. Однак недавно німецька фірма Телефункен випродувала такий сприймальний апарат. При його конструції звернули увагу головне на те, щоб при відборі хвилі точно означеної довжини навіть найближча довжиною хвиля не перешкаджала. Розуміється, що згадана фірма робить ці апарати тільки на спеціальне замовлення тому, що кожний апарат треба відразу наставити на означену довжину хвилі.

РАД У КАНАДІ.

Відкриті в Канаді поклади т. зв. уранової смоли мають імовірно таку велику кількість руди, що можна небажком сподіватися обниження його ціни та повалення бельгійського монополю (досі найбільше руду достарчувала бельгійська колонія в Африці: Конго). Тоді, коли на 1 грам руди треба зжигати аж 40 тон уранової смоли з Конго, вистарчить на це в Канаді тільки 10 тон цієї смоли.

А. Л.

Походження проекту Літвінова.

Під таким заголовком пише „Журнал де Женев“: Відомості, які приходять з Москви, дають нам змогу зрозуміти справжні причини радянського проекту на конференції розбродження. Ситуація Радянщини робиться все більш напружена й уряд Сталіна поважно заалармований. Не виключено, що повстання селян, які були на Кубані, наберуть всесвітнього масового характеру. Здається, чекають поважних подій на Україні, де навіть провід самої комуністичної партії заступлено іншим та поставлено під гостру контроль („Правда“, 8. II.). Під впливом внутрішніх погор та своєї мавії переслідування Сталін намагається заходами на міжнароднім терені приборкати визвольний рух населення Радянщини. Пропозиція Літвінова є маніфестацією страху,

який панує на Кремлі. Вона свідчить про тяжке становище СРСР.

З другого боку цікаво зазначити, що ця пропозиція стоїть у різкій противенстві до останньої резолюції Інституту Міжнародного Права, яка має на меті узагальнення інтернаціональної охорони прав людини. Відомо, що радянський уряд придушив у 1932 році останні сліди права, збільшуючи релігійні переслідування, заводячи загальною системою примусової праці та переводячи мілітаризацію цілого населення.

Переглянувши уважно текст „Ізвестій“ (8. II.) дотично всіх цих справ, можна легко сконстатувати, що Літвінов не хоче нічого окрім вільної руки для уряду, який він заступає.

(Укр. Бюро в Жен.)

Кривава виборча кампанія.

БЕРЛІН, 27. II. ПАТ. Минулої неділі передвиборча кампанія в Німеччині осігнула кульмінаційну точку. У всіх майже містах відбувалися збори, мітинги і походи, влаштовані переважно націонал-соціалістами. З другого боку у всіх майже містах приходило до кривавих сутичок між гітлерівцями, комуністами і поліцією.

В Гамбурзі в часі походу штальгельму припало до кривавої бійки, в якій ранено 17 осіб. В Магдебурзі промовляв син б. цесаря, кн. Август Вільгельм. У Ляйпцігу виступали гітлерівці проти версайського трактату. В Дармштаті вбили одного гітлерівця й ранили кількох комуністів. В Берліні підчас демонстрації гітлерівців припало до стрілянини з комуністами. В Дрезні поліція ажила зброю, ранили кілька осіб.

Без Вартоломейської ночі не обійдеться.

БЕРЛІН, 27. II. ПАТ. „Форвертс“ повідомляє, що в саксонській місцевості Главах націонал-соціалістичний посол до райхстагу Мучман

зложив таку заяву: без ночі Вартоломея не обійдеться! Про сентименти нема мови. Націонал-соціалісти будуть на сторожі.

Нема вільної торгівлі збіжжям у Радянщині.

„Таймс“ довідується, що в Радянщині знаєно неофіційно постанови декрету з грудня м. р., який вводив вільну торгівлю збіжжям в деяких радянських округах, як московський, левінградський надволянський і т. д. Зате уряд створив „центральний уряд закупів збіжжя“, що одиниця має право купувати збіжжя на вільних ринках по ціні встановленій урядом, яка 50 па-

зіл нижча від дійсних ціл у вільнім обороті. Відповідні інструкції радянський уряд вислав місцевій владі, кооперативам і колхозам в окремим тайним обіжнику. Приватні особи мають право набувати обмежену кількість збіжжя від селян під умовиною, що ті закупів не будуть взяті на спекуляцію.

Чар Країни Сходячого Сонця віднайде у по-

новиданій книжці

СТ. ЛЕВИНСЬКОГО

З японського дому.

Набути можна в Аміністр. „Діла“ за зол. 2.— (без пересилки).

ТАЙНЕ КОМУНІСТИЧНЕ ПІДЗЕМЕЛЛЯ.

Підчас ревізії в домі Лібкнехта в Берліні, де знаходилося головне бюро комуністичної партії, поліція викрила підземні коридори та катакомби, в яких знаходилося кількості сотнаріїв комуністичної літератури. Один коридор пів з північного боку Лібкнехта до недалекого дому і служив мабуть до втечі комуністів перед поліцією. Всі довівки на горі і під землею були алучені алармовими дзвінками. Коли грозила небезпечна ревізія, дворник натискуванням гудка вводив у рух тайний механізм, що замикав автоматично всі двері до кривки. Одночасно люди, що знаходилися в підземеллях, діставали знак до втечі.

ЧЕРМАК ТЯЖКО ХОРИЙ.

Стан здоров'я бурмістра Шикага, Чермака, раненого підчас замаху на Рузвельта, далі дуже грізний. Сили пацієнта лікарі піддержують застриком цукру і кисня. В останній добі рішили доконати трансфузії крові.

МІЯМІ, 27. II. ПАТ. В стані здоров'я Чермака наступила поправа, однак побоюються поважних комплікацій в легенях.

ОДИНОКА ПРАВДИВА УКРАЇНСЬКА ДОМАШНЯ КУХНЯ. СПЕЦІАЛЬНІ УКРАЇНСЬКІ СТРАВИ. ЦІНИ ДУЖЕ ДЕШЕВІ. РЕСТОРАН І КАВАРНЯ „У Н І О Н“, ВУЛ. КОСЦЮШКА 1 (НАРОДНЯ ГОСТИННИЦЯ).

НЕ ВИСИЛАТИ ЗБРОЇ ДО ЯПОНІЇ.

Згідно з рішенням збору Союзу Народів 25. ц. м. утворився в Женеві дорадний комітет, що має стежити дальший хід японсько-китайського конфлікту. Комітет одержав вістку, що В. Британія увійшла в зв'язок з інтересованими урядами щодо заборони висилки зброї та муніції до Японії.

ЯПОНІЯ ЗАВЕДЕ ПОРЯДОК У ВСІЙ СХ. АЗІЇ.

ЖЕНЕВА, 27. II. ПАТ. Японський делегат Мацуцера, що вчора кинув Женеву, переслав пресі прощальну заяву, в якій м. і. каже, що Японія старатиметься забезпечити мир і порядок у всій Сх. Азії.

По широкому світі.

— Зредукований поштовий урядовець у Софії убив ножом директора почт Іванова.

— В Антверпі застрайкували консументи електрики проти високих ціл.

— У Злучених Державах живе 1,250.000 осіб без постійного місця побуту.

— В Чіле викрили комуністичну організацію, що мала на меті викликати революцію в цілій південній Америці.

— Центральний орган комуністичної партії „Роте Фане“ припинено знову до 15. квітня ц. р.

— Число безробітних в Саксонії зросло до 720.000 осіб.

Командант коломбійських військ звернувся до президента коломбійського банку за позичкою 6 мільонів доларів на дальше ведення війни.

Студентські справи.

10-ліття Союзу Українських Студентів „Основа“ в Данцігу.

В днях 5.—6. березня ц. р. відбудеться з нагоди 10-ліття існування СУС. „Основа“ в Данцігу ювілейне свято. Програма: 5. III. богослуження; вечором академія; 6. III. вечором святочний комерс.

Через відсутність адрес багатьох своїх буйних членів, прихильників та добродіїв СУС „Основа“ не може, на жаль, вислати їм окремих запрошень. Тому отсією дорогою питає їх усіх та прохає взяти участь у ювілейному святі.

Привіти прохаємо слати на адресу: Verein Ukrainischer Studenten „Osnova“, Danzig, Technische Hochschule.

Управа.

ПЕРЕДПЛАТА НА БЕРЕЗЕНЬ

5--- зол.

Америка солідарна зі Союзом Народів.

Генеральний секретар Союзу Народів одержав від американського державного секретаря листом, в якому Злучені Держави заявили свою солідарність з опінією Союзу в японсько-китайському конфлікті. В англійських політичних ко-

лах це писмо викликало велике вдоволення. Від багатьох літ це перший випадок, що Зл. Держави так безумовно солідаризувалися зі Союзом Народів у міжнародній справі.

Як зірвано дипломатичні зносини між Перу і Колумбією.

Колумбійський пос. в Перу Льюанно мусів піти з будинку посольства в Лімі рятуватися втечею. Він прибув з жінкою до Еквадору. В режимі з представл. преси заявив, що наслідком знищення посольського будинку колумбійський уряд потерпів страту на 50 тисяч доларів.

Всі дороговартісності посла пропали. Знищено теж колумбійський консулат в Калі. Консулеві вдалося врятуватися і втекти літаком до Гуаяквілю. Таким культурним способом зірвано дипломатичні зносини між Перу і Колумбією.

З японсько-китайського боєвища.

ТОКІО, 27. II. ПАТ. Зближаються концентрично до Чі-Фен, японці знаходяться вже недалеко цього важкого стратегічного вузла. Китайці в майже замкнені в трикутнику між Ша-Ва-Чен і Чі-Фен, причому сильні відділи японських військ стараються відіграти дві бригади Чан-Сю-Ліаня в напрямі на мольо.

ПЕКІН, 27. II. ПАТ. На північному крилі фронту у віддалі 50 миль від залізничної лінії Пекін—Мукден був сильний артилерійський вогонь. На основі повідомлень з головної китайської квартири в Пекіні китайська команда, коли буде приневолена відступити, рахув на ставлення поважного опору на лінії Лін-Джидан.

ПЕКІН, 27. II. ПАТ. За гірський провал Пей-Ші-Тоу, положений на границі Джеголю, йдуть завагати бої. Японські атаки, хоч як завагати, були досі без успіху. Відділи японської кавалерії приневолено відступити наслідком сильного вогню китайців, залишаючи багато вбитих.

ПЕКІН, 27. II. ПАТ. Губернатор провінції Джеголь заявив, що японці зможуть убити 10 китайців у війні за Джеголь, тратячи рівночасно тільки одного чоловіка. Але нехай не забувають про те, що тепер боротьба з цілим Китаєм.

Зміна адреси 1 зол. Можна прислати поштовими марками.

Ще одна причина більше...

Сучасні і всесторонньо обдумані технічні засоби при виробі Аспірини дають запоруку, що вона постійно та однаково добре виконана. Крім цього беруть з фабрики зразки для перевірки їхньої тривалості, ваги, успіху і доброї якості препарату. АСПІРИН — Є ЛИШЕ ОДНА! Дістанете в аптеках.

1488 1—2

МОРАТОРІЯ У ЗЛ. ДЕРЖАВАХ.

НЬЮ-Йорк, 27. II. ПАТ. Губернатори штатів Ілліноїс, Місурі, Еренсворс і Вісконсин підписали розпорядки, що уповажнюють оголосити мораторію підчас фінансової кризи. Рівночасно в штатах: Нью-Йорк, Іова та Небраска прийняли закони, що збільшують прерогативи стейтських банків для несення помочі загрозеним банкам і прискорення їх організації.

ЛОНДОН, 27. II. „Фінаншіел Таймс“ приєднує сенсаційний звіт із банкового положення в Зл. Державах. Зі звіту виходить, що досі в 13 штатах Півн. Америки видали зарядження, які обмежують вибирання банкових вкладок, що дійсно є мораторією. Досі ті обмеження заторкнули 13.000 публ. банків із системи Федерал Резерв. Тепер зарядження поширено й на приватні банки сисет. Нейшенел Бенк. Новий закон, ухвалений мин. суботи, що дає держ. контрольорам право контролю і повновласти заморозувати банк. депозити приватних банків і сисет. Нейшенел Бенк торкається 6.150 банків, що заступають вкладки сумою 17 мільярдів доларів. Загалом ті обмеження доторкнули 20.000 банків, які є в Зл. Державах. У стейті Мейріленд зі стол. Балтімор замкнули на три дні всі банкі, себто 205. Вони мають вкладок на 300 мільйонів доларів. Замкнення банків спричинило й замкнення біржі в Балтімор. Директор Банку Трост Комп. в Балтімор ствердив, що за один лише день, у п'ятницю, вибрали з балтіморських банків 6 міль. доларів, а мин. тижня 13 міль. доларів. У стейті Мішиген обмеження зі заходили досі 550 банків. Від 1. I. ц. р. зачинили в Зл. Державах 348 банків, які мали вкладок 195 міль. доларів.

ЗАСИПАНІ СНІГОМ.

ЦРІХ, 27. II. ПАТ. Біла Парпану в кантоні Гравбінден лавіна засипала трьох людей. Із них двох урятували. Зате молодшу лещатарку Марію Грассорн із Гамбурга найшли щойно пізніше і її не вдалося врятувати.

КИТАЙЦІ МАЮТЬ 1000 ВБИТИХ.

ПЕКІН, 27. II. ПАТ. Гол. команда китайської армії оцінює свої дотеперішні втрати в бою в аросіку Паі-Ші-Ціу на тисячу вбитих воїків. Японці мають 600 вбитих. Усі дотеперішні спроби японців здобути проєсик, китайці відбили.

УКРАЇНЦІ!

КУПУЙТЕ ТОВАР ТІЛЬКИ У ФІРМАХ, ШО ОГОЛОШУЮТЬСЯ В УКРАЇНСЬКІЙ ПРЕСІ.

НОВИНКИ

— Приймаю як давніше в моїм Заведенні при вул. Сикстуський ч. 17 від 9—1 і 3—6. Нас с. 1-3

— Українська робітня футер Юліана Глушевського, Львів, вул. Коперника 16. II. пов. 744-2

— Першорядна кравецька робітня А. Дуфанця, Львів Пасаж Миколая, II. пов., напроти кіна „Утіха“. Власні матеріали на складі. 125014-25

— В-во „Українська Загальна Енциклопедія“ в Коломиї просить своїх Вп. Передплатників вивірнати загалом належитості за II. том (20 зшитків) включно та виплачувати передплату на зшитки, або III. том, які тепер друкуються. — 21. зш. УЗЕ В-во вислало поштою дня 6. лютого ц. рр. — Оправлений II. том розсилається далі тим Передплатникам, які дотепер його ще не дістали. 1479 2-3

— Концерт Галі Левницької-Крушельницької. В четвер, 2. березня ц. р., у великій салі Муз. Т-ва ім. Лисенка відбудеться концерт п'яністки Галі Левницької-Крушельницької. В програмі: Бах-Бусоні: Хроматична фантазія і fuga; Бетовен: Соната оп. 53.; Антія Рудницький: Соната оп. 10. (на тему двох стрілецьких пісень) і Ревуцький: 4 прелюдії оп. 7. і оп. 11.

— Відповідь на лист С. Шелухина „Ким був проф. Кізеветтер?“ Своєю короткою згадкою про О. Кізеветтера (ч. 17. „Діла“) я мав на увазі занотувати в „Ділі“ смерть цього визначного російського вченого — історика, а тому й не торкався інших сторін його життя й діяльності. Ніяк не можу погодитися з зауваженням С. Ш-на, що не було чого згадувати про Кізеветтера як ученого, бо він, на думку С. Ш-на, не був дійсним ученим, і оце своє твердження обґрунтовує... україножерством кн. Волконського, Струве, Мякотина та Шмурла, як товаришів Кізеветтера „по єдинству“. Гадаю, поперше, що єдиним мірилом наукової кваліфікації ученого може бути наукова вартість самих праць, а не його політичний світогляд, по-друге, не можна неувством окремого члена будь-якої установи переносити на інших членів тоїж установи. Залишається сказати, що згадка моя про Кізеветтера не є ніяким величанням, а скорше заміткою бібліографічного характеру. — Ст. Сірополко.

— Українець — провідником подорожей по Середземному Морі. Як довідуємось із Гамбурга, заангажувала корабельна лінія „Гамбург-Зід“ українця п. М. Богатюка на посаду провідника подорожей у літі по Середземному Морі. Це вже неабияке відзначення для нашого земляка. Бажаємо йому в цьому його почині великих успіхів, а разом подаємо нашому громадянству його адресу в Гамбургу. Можливо, що хтось із українців захоче зробити таку подорож по Середземному Морі. П. Богатюк



Ото

ПАСТА ДО ЗУБІВ

ДО ЧИЩЕННЯ ВРАЗЛИВИХ ЗУБІВ
ЛИШЕ ДРІБНОЗЕРНИСТА ПАСТА
ДО ЗУБІВ

ОДОЛЬ

ЧИСТИТЬ ДОКЛАДНО ЗУБИ НЕ
НАРУШУЮЧИ ЕМАЛІ. ВИРІЖНЮ-
ЄТЬСЯ ПРИЄМНИМ, ВІДСВІЖУ-
ЮЧИМ СМАКОМ.

радо пришле кожному бажаючому проспекти та відповідні пояснення про все. Звертатись на адресу: М. Богатюк, Гамбург 33, Лінкевер 3.

— „Мілітаризм в українській літературі“. Реферат на цю тему буде виголошений у дні 3. березня ц. р. на протипацифістичному вечорі, що його влаштовують українські письменники й журналісти у Празі.

— Особисті вісти. В суботу, 25. лютого ц. р. інж. Євген Храпливий промовався на докторі економічних наук в Українській Господ. Академії у Подєбрадах.

— Зловживання в шкільній господарці. В окружнім суді у Львові йде карна розправа проги директора вчительської семінарії в Чесанові, 65-літнього Франц. Влодиги за грошові зловживання. Влодига три роки не складав звітів з грошової господарки школи, а податковій владі предкладав незгідні з правдою викази платень урядовців зі шкодою для державного скарбу, а крім того не платив за них в Касі Хорих. Розправа потриває довгий час.

— Зловживання в земській суді. Тернопільський суд засудив 6. начальника бухгалтерії окружного земського суду в Тернополі, Стан. Козіковського за спроневерення значнішої суми на 5 років в'язниці, а його жінку за співучасть на 8 місяців в'язниці.

— Убив мачуху. Із Сокаля повідомляють, що Іван Канюк у Тартакові убив у сварці свою мачуху Анну. Після злочину пішов на поліцію і оповів про свій вчинок. Його арештовано. — В Савоях пов. Сянік хтось стрілив крізь вікно до Стефана Мудрика і вбив його на місці.

— Грабункове вбивство. В Опірці арештовано М. Комара та його жінку Євгенію, що вбили Кирила Тукала, реєсмігранта з Франції. Тукало удержував любовні зносини з жінкою Комара. Щоби його позбутися й забрати його гроші, вона намовила свого чоловіка спрятати Тукала. Вночі коли він сидів у їхній хаті, кинулися обое на нього й вбили колами.

— Загальні збори Українського Фотографічного Т-ва у Львові відбудуться 4. березня ц. р. в год. 4. попол. в салі Т-ва св. Йосифа при вул. Руській ч. 10. На випадок браком вимаганої статуту кількості членів, збори відбудуться годину пізніше без огляду на число присутніх членів. — Виділі.

— Засідання Мовної Комісії НТШ. відбудеться в суботу 4. березня в год. 18. в канцелярії НТШ. для доповіді д-ра К. Кисілевського „Правопиє не питання“ і річової дискусії. Члени Філологічної Секції і Мовної Комісії зволють обов'язково явитися. Дуже бажана участь пп. українців: — І. Свеніцький, голова комісії.

— „Актуальні проблеми сучасної української економіки в Польщі“, виклад д-ра Карла Коберського з рамени Т-ва наукох викладів ім. Могили, відбудеться в неділю 6. березня, в 18. годині в салі „Бесіди“, вул. Рутівського 22. І Вступ за добровільними датками. (Кріза, машина і сільське господарство, перспективи хліборобства, розбудова екології і оланування внутрішнього ринку).

Хто не платить за часопис, підриває рідну пресу.

3 опери.

ВЕЛИКИЙ ТЕАТР: „ДОН КАРЛЬОС“ — опера в 5 діях з прологом Верді.

Прем'єра цієї опери Верді, яку з уваги на нелегкі до обсади партії виставляють загалом рідко на наших оперних сценах, була для музикального Львова подією. Не диво, що зала великого театру була заповнена до останнього місця, тим більше, що виставу „Дон Карльоса“ зв'язали з ювілеєм 20-ліття диригентської і мистецької праці дир. А. Должицького.

Треба згорі зазначити, що зібрана публіка вийшла вповні на своє, бо такої вдатної оперної прем'єри у Львові давно не було. І оркестра під батуту Должицького, і всі солісти й хори того вечора, і збірні сцени включно з потресаючою сценою палення на кострі, і ціла сценічно-декораційна оправа пензля Ф. Виги-вальського — все те складалося на добре продуману і гарно виведену цілість, що зробила на всіх якнайкраще враження. Режисеру запрошеного з Відня д-ра Лютара Валлерштайна видно було навіть у дрібницях.

Очевидно львівну частку успіху можуть записати на свій рахунок чоловічі солісти, а між ними на першому місці М. Голинський, що виступив у титулованій партії. Того вечора Голинський був незвичайно добре голосово настроєний: його прегарний голос блесів у всіх тонах, зокремаж у високих позиціях. Не було у нього найменших недотягнень, всі переходи брав легко, п'яна чудові, дикція така, що в аудиторії не пропадало ні одно слово. Також його сценічна гра не лишала цим разом нічого до бажання. Нарівні з Голинським треба піднести ще креції Плятінної (Елісавета), Ужейка (Пілла П.), і Плонського (маркіз Поза), що своїми вирівняними, сильними голосами підбили собі

всіх слухачів. Крім вичислених відмітимо ще вдатний виступ п. Гупертової в ролі княгині Еболи, п. Маслюка-Мартіні в ролі великого інквізитора і п. Романовського в ролі цисаря Карла V. Позатим виступали ще: Галінська, Гільсєрат, Зубик, Сирочевський і інші.

Само ювілейне свято в честь дир. Должицького відбулося на сцені після II дії.

Школіть наш часопис!

СПОРТ.

Україна—Польонія 3:0 (1:0, 1:0, 1:0).

Товариські змагання.

Україна в складі: Скрипий, Дичко, Лисик, Шиняль (Ліщинський), Труш І., Труш П. Добра гра України, яка мала перевагу у другій і третій терції. В першій терції Польонія була рівноградним противником і віддала навіть кілька стрілів, що їх Скрипий оборонив певно. Україна завдячує цей гарний висхід головно Трушові І., який був найліпшим змагуном на леді. Труш П. добрий, має зрозуміння для комбінаційної гри, але трохи за м'який. В обороні Дичко певний і дуже працьовитий; Лисик твердий і граючи побіч старого практика Дичка, сповнив своє завдання. Скрипий без зам'яту. Слабо випали Шиняль і Ліщинський. Польонія — це пересічна дружина найліпше грав наш „земляк“ Губарів.

Хід гри: Під кінець першої терції Україна нахилила темпо і Труш І. в поданнях брата стріляє в 15 мін. першого гола. В другій терції в 4 мін. Труш І. стріляє з тяжкої позиції другі ворота і в 8 мін. третьої терції той самий грав стріляє і треті ворота.

Гра була цілий час „фер“. Оудда п. Грос добрий, зрештою мав легко завдання. Видів 300.

Від Ред.: У вчорашньому числі „Діло“ подали ми вислід тих змагань за ПАТ-ом фальшиво (3:0 в користь Польонії).

Лешатарські змагання у Славську.

У неділю 26. лютого п. р. відбувся у Славську змаганням КЛК зладовий біг, до якого зголосилося 75 змагунів і змагунок. Учасників, між якими було 40 місцевих першопівців (решта члени різних клубів: КЛК, УСД, ПЛС, Сокол — Стрий, Коломия і Сколя, Луг — Сколя), поділено на 3 групи. У хлопчачій групі було 15, у чоловічій 60, у жіночій з особи. Траса — від ід гори Ілля — була зручно вибрана. Рівномірний терен із підйомами, злізами і перепадами по рівному ляматим під учасників великої фізичної напруги. Біля мети зібралась велика кількість мешканців Славська і багато львівлян, що приїхали „на тибриджом“. Усі з цікавістю приглядались студентському відлові, переживаючи подекуди справді емоціональні моменти.

Першу нагороду (мандришну чата), фундавану рел. „Неділі“, здобув п. Богданів із „Плано“. Другу (настільний годинник), дар „Нар. Справ“, здобув місцевий змагун з КЛК — Славсько Юрко Шиняль. Крім цього від КЛК розділив дир. Палія цілу лямку книжок. В імені цього клубу попрощав він змагунів а д-р Гнатевич від У. С. Союзу.

З осягів слід подати осьні: п. Богданів перебув тра-су в 13 мін. 27 сек., Рибачек Роман 13 м. 40 с., Рожан-ківський Степан 14 м. 14 с., інж. Рожанківський Воло-14 м. 40 с.; з верховинців добігли до мети: Шиняль Юрко 14 м. 10 с., Комарчин М. 14 м. 15 с., Улінець Юрко 14 м. 18 с., Шиняль Савка 14 м. 22 с. З хлопців відзначилися: Павло Овердун 4 м. 53 с., Федір Стратал 4 м. 75 с. З жі-нок першою була Говиконич Нуна 18 м. 69 с. Помажкур-ово відбулись на місцевій околиці змагання у словах, у яких взяли участь панове Рожанківський, Сталко, Волю-димир і Степан та інші.

Ціни набілу у Львові.

Масло десерове 2,70, молоко 17—19, сметана 70, яйця копа 4,00—4,20 зол. Попит на масло і молоко окремий, на яйця слабкий.

ОГОЛОШЕННЯ

Театри.

Великий Миський Театр.

Вівторок, 28. II. год. 7.30 веч. „Розбій-ники“.

Середа, 1. III. год. 7.30 веч. „Фауст“ оп. Гунода (пронцальний виступ тен. Казаве-кія).

Четвер, 2. III. год. 7.30 веч. „Цезар і Клеопатра“.

Театр Ріжнородності.

Вівторок, 28. II. год. 7.30 веч. „Джим і Джіа“.

Середа, 1. III. год. 7.15 і 9.45 виступи варшавського театру Банди „Гарна Гали-тея“.

Четвер, 2. III. год. 7.15 і 9.45 виступи варшавського театру Банди „Гарна бала-тея“.

Кіна.

АДРІА: „Вулкан сміху“.

АПОЛЬО: „Конгорілія“.

АТЛАНТИК: „Арінна“ (на осн. Кльода Аста).

КАСНО: „Кохання в азті“.

КОЛІСЕЙ: „Погасаюче полум'я“ та ре-вія „Кохання з перешкодами“.

КОПЕРНИК: „Вікторія і П. гузар“ (Іван Петрович).

МАРУСЕНЬКА: „Вікторія і П. гузар“ (Іван Петрович).

МІРАЖ: „Кохання в синяї неба“ (Нор-ма Шер).

ОАЗА: „Чарлі рятує Європу“ в ревія.

ПАЛАС: „Світ, цілунок, дітвита“.

ПАН: „Блакитний експрес“.

ПАСАЖ: „У країні неспавного завтра“, І перший цілунок“ (Ані Ондра).

ПРОМІНЬ: „Хам“.

СТИЛЕВЕ: „Цариця підземелля“ та ревія.

УТИХА: „Новочасний Дон Кіхот“ (із Гар. Льюдом) і ревія „20.000 доларів“.

ХІМЕРА: „Кіноманія“ (Гар. Льюд).

Закордонне радіо.

Вівторок, 28. лютого 1933.

Барі (269,4) 20.35 „Дя Пікольо Мара“ оп. Маскані, Братислава (279,3) 18.00 Тво-ри на два флети, Копенгаген (281,2) 22.10 Ісландія в поезії та музиці, Мілан (331,4) 20.30 „І вагабонд“ оп. Шрера, Штутгарт (360,5) 19.30 „Кльо-Кльо“ оп. Лєгара, Ляйпціг (389,6) 19.30 Німецька нар. пісня, Промова манди. Гіллера, Рим (441,2) 20.45 „Арлезіанка“ муз. драма Доде-Бізета, Ві-ден (518,1) 11.30 Концерт, 20.45 Танці в м'яшій вел. композитора, Рига (525) 20.20 Пісні в арії, Любляна (575) 21.00 Пісні, 22.15 Куплети, Харків (937,5) 10.00, 15.15, 18.40, 24.00 Концерт, 16.30 Концерт для ді-тей, Москва (1000) 17.30 „Князь Ігор“ оп. Бородіна (ВЗСПС 1304,3 м.).

Середа, 1. березня 1933.

Братислава (279,3) 12.30 Концерт, Брес-ляв (325) 19.05 Скрипка, 20.00 Промова канцл. Гіллера, Штрасбург (345,2) 21.00 „Подорож до Китаю“ ком. опера Базе-на, Штутгарт (360,6) 21.25 Брамсові тво-ри, 22.35 Вісьм. концерт із Лондону, Гельсінгфорс (368,1) 19.05 Фінл. пісні, Ляйпціг (389,6) 12.00 Концерт, 20.00 „Кня-жина чардаша“ оп. Кальмана, Рим (441,2) 13.00, 17.00 Концерт, Прага (488,6) 19.00 Муз. авд., „Бакхів похорон“, 20.05 Кон-церт, Відень (518,1) 11.30, 17.00, 19.45 Кон-церт, Рига (525) 19.05 „Країна осміху“ оп. Лєгара, Будапешт (550,5) 12.05 Циг. музи-ка, 20.00 Сінат, Харків (937,5) 10.00, 18.30 13.15, 15.15, 16.00, 18.00, Концерт, 16.30 гу-мор, сатира, 18.00 Мист. трансм., Москва (1000) 17.25 Кармен, оп. Бізета (Досв. 720).

Львівське радіо.

Вівторок, 28. лютого 1933.

11.40 Огляд преси, 12.10 Грамофон, 13.20 Метеоролог. комунікат, 15.10 Експ-порт. комунікат, 15.15 Господар. комуні-кат, 15.35 Нові шляхи госп. розвитку сві-та, 15.50 Грамофон, 36їжева біржа, 16.10 Скринька для дітей, 16.20 Для матуристів: „Грецьке й римське мистецтво“, 16.40 Про малюра в. Станіславського, 17.00 Концерт (оркестра), 18.00 Для матурис-тів: „Мікевич“, 18.20 Театр. репертуар, Сільва рерум, 18.25 Легка музика, 19.00 На службі милосердя, 19.10 Всечина, 19.30 „Царі Давид і Давид“ муз. фейлетон, 19.45 21.00 Прес. рад. денник, 20.00 Вес. авди-ція, 20.55 Спорт, 21.05 Легка музика, 22.00 „Рукавиці смерті“ гум. спорт. оповіда-ня, 22.15 Ретрансмісія зі закордону, 22.55 Комунікати, 23.00 Танк. музика.

Середа, 1. березня 1933.

12.10, 16.00, 17.15, 22.15 Грамофон, 15.15 Господарський комунікат, 16.25 36їжева біржа, 16.35 Для дітей: „Як то було із сніговим ділом?“, „Книжка“, 16.20 Для матуристів: „Магомед і араби“, 16.40 „Тайні організації та їх роля в Китаю“, 17.40, 20.00 Відчит, 18.00 Для матуристів: „Мікевич“, 18.25 Легка музика, 18.55 „Акторка та рецензент“, 19.30 „Фільосо-фія для всіх“ фея, 20.15 Авдіція т-ва аматорів давньої музики, Спортіві віст-ки, 22.00 На онді, 22.55 Комунікати.

ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає

ВІДБИТКИ — гафти, мережки, моногра-ми — пліси, Козловська, Академічна 22, І. п. 1464 3—3

РУТИНОВАНИЙ конципент (четвертий рік практики) шукає місця в адроката. Бажчі інформації у д-ра Федька, Львів, Сикстуська 18. 1474 2—2

ВІДЕНСЬКІ ТОРГИ

від 12. до 19. березня 1933 (Новий Замок 12—18. березня).

СПЕЦІАЛЬНІ ІМПРЕЗИ:

Вистава меблів — „Електричність у домашнім господарстві“ „Новочасне газове знаряддя“ — Радіева вистава і вистава „Ра-ваг“ — Віденські модні трикотажі. Сальон футряних мод — Фотографічна виставка і виставка пред-метів подорожі.

ВИСТАВКА САМОХОДІВ І МОТОЦИКЛІВ.

Меблі залізні та опатентовані — Вагнерівська вистава — Виста-ва будівельна та будови доріг. — „Дім, що сам росте“. — Бу-дова осад. — Вистава земного олію. — Вистава австрійських ви-клинових виробів. — Вистава аніаходів. — Машини і хлібороб-ське знаряддя. — Вистава харчевих продуктів і делікатесів. — Покази зразків хліборобського і лісового господарства.

Відова віза зайла. Легітимація Торгів і закордонний паспорт уповажнюють переїхати австрійський кордон. Зайла також че-хословацька транзитова віза. Значні знижки переїзду на заліз-ницях польських, німецьких, чехословацьких, австрійських і на летунських лінійх Всі інформації і легітимації (по зол. 8.—) через WIENER MESSE A. G. WIEN VII. та в часі весняних Ляйпцігських Торгів у бюрі інформації: Ляйпціг, Австрійський Виставовий Павільон та у почесних пред-ставників:

Львів: Австрійський консулат, Осселінських 4.

„ Польське Бюро Подорожі „Орбіс“ Сп. з о. п. Городецька 83.

„ Польське Бюро Подорожі „Орбіс“ Шпитальна 1.

„ Польське Бюро Подорожі „Орбіс“, пл. Марійська 8.

„ Wagons-Lits looc S. A. пл. Галицька 15.

ХТО ХОЧЕ одружитися, а не має знайо-мості, нехай напише зараз, подаючи свої дані і побажання до найбільшого матри-моніального бюро „Голос Серця“, Стани-славів, ул. Словацького 20. Маємо тися-чі заможних партій до вибору. 1485 1-2

ІНСТАЛЯЦІ електричного світла на до-гідних умовах виконує солідно фірма М. АПД. Львів, Казимирівська 39. 1—2

ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає

ПЯНИНА

першорядні по зни-жених цінах; на до-гідних умовах. Ку-пно, продаж; заміна у жи в а них інстру-ментів.

НОВАЦКІ

Пісудського 17. Тел. 35-21.

Оголошуйтеся в найстаршій укр. щоденнику „ДІЛО“!



ЛІХТАРКИ ДО РОБЕРІВ „ДАЙМОН“ НАІЯСНІШЕ РЕФЛЕКТОРОВЕ СВІТЛО БАТЕРІЙ „ДАЙМОН“ НАЙДОВША ЖИТТЄЗАДІТНІСТЬ